

We Care to make you Better



販売元

CURACO 株式会社キュラコジャパン

〒559-0034

大阪市住之江区南港北2-1-10、ATCビルITM棟4階N-2

BSOルームF

TEL: 06-6615-5517

FAX: 06-6615-5258

E-MAIL: [curaco.jp@curaco.co.kr](mailto:curaco.jp@curaco.co.kr), [jknoh@curaco.co.kr](mailto:jknoh@curaco.co.kr)

ホームページURL <http://www.curaco.co.kr/japan>



ISO9001/14001

# 利用者、介助者の最高の選択

## “キュラコ”

### User's Comments



#### ご利用者Aさま

性別:女性  
年齢:60代後半  
要介護5  
  
お体の状態:尿失禁、関節拘縮、寝たきり、経管栄養  
紙おむつ交換:日中4回、夜間2~3回  
(夜間は尿の量により異なる)

#### ご家族の感想:

装着の仕方は紙おむつとほぼ同じで、難しいとは思いませんでした。モニターテストにて5日間夜間に使いました。おむつ交換に起きる必要がなかったのでぐっすり眠れました。

おしりに当たる部分が痛くないかな?と思いましたが、実際に使用してみると圧迫感や痛みがある様子はなかったです。今まででは、寝る前の水分摂取は、おむつからの尿もれが不安だったのですが、心配せずに飲ませる事ができました。

介護保険でレンタルできるので是非使用していきたいです。周りの人にも紹介したいです。



#### ご利用者Bさま

性別:女性  
年齢:90代前半  
要介護4  
  
お体の状態:透析、痔、便失禁、水様便  
紙おむつ交換:日中5回、夜間1回

#### ご家族の感想:

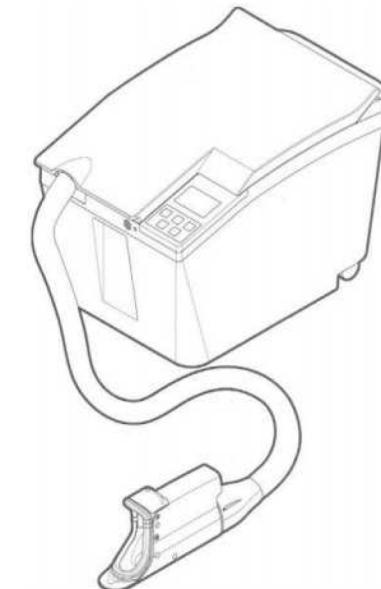
昨年母が骨折で入院し、退院の際に在宅での介護は難しいと言われました。私が夜間の仕事をしているので、夜間のおむつ交換ができないことによる不快感の訴えや、オムツかぶれによるかゆみや痛みの訴えがどんどん強くなり、在宅での介護がかなり難しくなってきました。キュラコを使用してからはオムツかぶれもなくなり、心配せずに仕事に行けるようになりました。もうキュラコがなければ私たちの生活が成り立たないです。

#### ご利用者の感想:

紙おむつをついている生活が非常に不便でした。便が付いているまでは眠れないし、家族が帰って来るまで我慢することもありました。キュラコを使ってからは排便がしたい時にでき、何よりもぐっすり眠れるようになりました。オムツかぶれでおしりが非常に痛かったですが、今は無くなっています。

### Product Specifications

品目	自動排泄処理装置	
品名	キュラコ	
品番	CURA-100-B3	
サイズ(mm)	本体	420mm × 490mm × 708mm
	ホース+レシーバー	80mm × 158mm × 2,468mm
重量(kg)	本体	23.5kg
	ホース+レシーバー	2.26kg
容量	洗浄水タンク	4,600cc
	汚物タンク	5,000cc
消費電力	モーター	560W
	温水システム	1,600W
空気浄化	空気浄化脱臭フィルター適用	
温水温度	35°C ~ 39°C	
洗浄方式	ノズル回転洗浄	



### Patented Technology



#### 汚物漏れ防止

本体とレシーバーを直接締結することにより汚物が漏れず、汚物タンクにたまるシステムです。



#### ノズル回転

ノズルの上下運動により陰部を清潔に洗浄することができます。ノズルは自己洗浄します。



#### 空気浄化

UVランプと空気浄化脱臭フィルターにより、お部屋に排出される空気は清潔、消臭されています。



#### 温水維持

常に清潔な温水が出るように本体内部で温水システムが稼働します。



#### 男女別レシーバー

男女別のレシーバーの使用で陰部の密着度が増し排泄処理をカップ内で行います。装着カバーへの漏れを防止し、おしりの不快感を無くします。



# Carebidet

Automatic Toiling Aid System  
自動排泄処理装置

## 01 SMART

- 排泄処理後、自動でノズル、カップ洗浄を行い、清潔を保持します。
- 洗浄水が出るノズルが自動で上下に動きます。
- 自動温風乾燥で陰部は常に清潔に保たれます。



## 02 INNOVATIVE

- レシーバーのずれや漏れの心配をなくすために、陰部に直接当たる部分の形状を男女別にし、より密着するようにしました。専用装着カバーの使用により装着の安心感が増しました。
- レシーバー及びホース部をスリムにした事もあり、利用者の動きの制限を減らすことができました。
- 寝返りも30度まで可能です。



男女別カップモジュールでフィッティングしやすい



自動大小便感知



温風乾燥



ビデ洗浄  
おしり洗浄



空気净化  
脱臭



回転洗浄ノズル



男女別装着



寝返り約30度

## 03 SECURE

- 使用される方の快適性のために、仙骨部にレシーバーが当たらない形状にし、仙骨部の痛みを解消しました。
- 洗浄ノズルから出る温水は、ノズルの上下運動により排泄後の陰部を清潔洗浄するだけではなく、ノズルも自己洗浄し常に清潔な温水が出るようにしました。
- 男女別のレシーバーの使用で陰部の密着度が増し排泄処理をカップ内で行います。装着カバーへの漏れを防止し、おしりの不快感を無くします。



## 04 HYGIENIC

- UVランプと空気浄化脱臭フィルターにより、お部屋に排出される空気は清潔、消臭されています。



### Accessories



脱臭フィルターハックス



排気口フィルター



ウォーターフィルター



UVランプ



汚物タンク



洗浄水タンク



専用装着カバー



リモコン別売品





## What is Carebidet?

夜間、トイレへの移動が困難な方が排泄する際、紙おむつを使用せず、大小便の感知、吸引、洗浄、乾燥までの全ての過程を自動で処理をする、衛生的で、介助される方双方に優しい自動排泄処理装置(介護ロボット)です。



人間尊厳  
衛生・清潔



精神的・身体的  
介護負担  
医療費などの  
経済的負担



夜間安眠  
新環境



おむつかぶれ・褥瘡予防  
尿路感染症予防・脱臭など



## Who is it for?

紙おむつを使い、生活されている方が対象ですが、寝たきり高齢者・障がい者など排泄介助が必要な方が主に使われます。



## Why use it?

- 精神的負担軽減: 排泄時のおむつ交換によるご利用者の恥ずかしさや、介護者に対する気兼ねや不安が軽減されます。脱臭機能により悪臭も軽減します。
- 清潔: 洗浄、乾燥機能によりおしりや陰部が常に清潔に保たれるので尿路感染症の予防、またオムツかぶれなどの皮膚トラブルによるかゆみや痛みの予防や改善に役立ちます。排泄を自動で感知し吸引するので、軟便がおしりや背中に漏れるのを防止します。オムツかぶれや陰部に皮膚トラブルがあったご利用者がキュラコを使用し、約2週間後に症状が緩和された事例があります。(2016年9月 海外モニターストレポート)
- 夜間安眠: 夜間、おむつ交換時に目が覚める事がないので、ぐっすりと眠れます。夜間睡眠不足による昼夜逆転傾向の方の改善にも繋がります。
- ご利用者本人でリモコン(別売り)を操作していただくことができます。ご自身で排泄処理をするという気持ちを大切にします。



## Economic and Environmental Effect

- 経済的負担軽減: 尿路感染症や皮膚疾患の予防にもなるので、医療費の軽減につながります。深夜の訪問介護の費用を減らせます。
- 介護環境変化: おむつ交換動作の回数を減らせるので、腰や背中への負担を減らすことができ、腰痛予防に繋がります。夜間の排泄介助が必要が無いので睡眠不足の解消になります。

